# Madalpingelised lülitusaparaadid. Osa 1: Üldreeglid

- - 1: E 60947-1:2007 + A1:2010





## **EESTI STANDARDI EESSÕNA**

## NATIONAL FOREWORD

E EVS-EN 60947- 1:2008+A1:2011 E EN 60947-1:2007+A1:2011	E EVS-EN 60947- 1:2008+A1:2011 E E EN 60947- 1:2007+A1:2011
S E S 0 08 2011 EVS	E S 0 08 2011 E
E E 19 07 2008	A E 19 07 2008
S E	E

**ICS** 29 1 0 20

V :

: - -

Stan	dardite	reprodutseerii	mis- ja levitamis	sõigus kuulu	o Eesti Standardik	keskusele		
А			E S					
A 1	10	10 17 E		: 60 0	0 E- :	S	:	
Righ	t to rep	roduce and dis	stribute belongs	s to the Estor	nian Centre for Sta	andardisation		1
N				E	S			Q
Α	10	10 17 E		_ : 60	E 0 0 E- :	S	:	

### **EUROPEAN STANDARD**

### EN 60947-1

## NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

July 2007

ICS 29.130.20

Supersedes EN 60947-1:2004

**English version** 

# Low-voltage switchgear and controlgear - Part 1: General rules

(IEC 60947-1:2007)

Appareillage à basse tension -Partie 1: Règles générales (CEI 60947-1:2007) Niederspannungsschaltgeräte -Teil 1: Allgemeine Festlegungen (IEC 60947-1:2007)

This European Standard was approved by CENELEC on 2007-07-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

## **CENELEC**

European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

Central Secretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brussels



#### **Foreword**

The text of document 17B/1550/FDIS, future edition 5 of IEC 60947-1, prepared by SC 17B, Low-voltage switchgear and controlgear, of IEC TC 17, Switchgear and controlgear, was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and was approved by CENELEC as EN 60947-1 on 2007-07-01.

This European Standard supersedes EN 60947-1:2004.

The main changes with respect to EN 60947-1:2004 are as follows:

- modification and restructuration of 7.1;
- introduction of new figures concerning EMC tests;
- introduction of new Annexes Q, R and S.

The following dates were fixed:

 latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement

(dop) 2008-04-01

 latest date by which the national standards conflicting with the EN have to be withdrawn

(dow) 2010-07-01

This European Standard has been prepared under a mandate given to CENELEC by the European Commission and the European Free Trade Association and covers essential requirements of EC Directives EMC (98/336/EEC) and EMC2 (2004/108/EC). See Annex ZZ.

Annexes ZA and ZZ have been added by CENELEC.

#### **Endorsement notice**

The text of the International Standard IEC 60947-1:2007 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.



## Annex ZA

(normative)

# Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE When an international publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	EN/HD	<u>Year</u>
IEC 60050-151	2001	International Electrotechnical Vocabulary (IEV) - Part 151: Electrical and magnetic devices	-	-
IEC 60050-441 + A1	1984 2000	International Electrotechnical Vocabulary (IEV) - Chapter 441: Switchgear, controlgear and fuses	_	-
IEC 60050-604 + A1	1987 1998	International Electrotechnical Vocabulary (IEV) - Chapter 604: Generation, transmission and distribution of electricity - Operation	-	-
IEC 60050-826	2004	International Electrotechnical Vocabulary - Part 826: Electrical installations	-	-
IEC 60060	Series	High-voltage test techniques	EN 60060	Series
IEC 60068-1 + corr. October + A1	1988 1988 1992	Environmental testing - Part 1: General and guidance	EN 60068-1	1994
IEC 60068-2-1 A1 A2	1990 1993 1994	Environmental testing - Part 2: Tests - Tests A: Cold	EN 60068-2-1 <sup>1)</sup> A1 A2	1993 1993 1994
IEC 60068-2-2 A1 A2	1974 1993 1994	Environmental testing - Part 2: Tests - Tests B: Dry heat	EN 60068-2-2 <sup>2)</sup> A1 A2	1993 1993 1994
IEC 60068-2-6	1995 1995	Environmental testing - Part 2: Tests - Test Fc: Vibration (sinusoidal)	EN 60068-2-6	1995
IEC 60068-2-27	1987	Basic environmental testing procedures - Part 2: Tests - Test Ea and guidance: Shock	EN 60068-2-27	1993
IEC 60068-2-30	2005	Environmental testing - Part 2-30: Tests - Test Db: Damp heat, cyclic (12 h + 12 h cycle)	EN 60068-2-30	2005
IEC 60068-2-52	1996	Environmental testing - Part 2: Tests - Test Kb: Salt mist, cyclic (sodium chloride solution)	EN 60068-2-52	1996

 $<sup>^{1)}</sup>$  EN 60068-2-1 is superseded by EN 60068-2-1:2007, which is based on IEC 60068-2-1:2007.

\_

<sup>&</sup>lt;sup>2)</sup> EN 60068-2-2 includes supplement A:1976 to IEC 60068-2-2.

Publication IEC 60068-2-78	<u>Year</u> 2001	<u>Title</u> Environmental testing - Part 2-78: Tests - Test Cab: Damp heat, steady state	<u>EN/HD</u> EN 60068-2-78	<u>Year</u> 2001
IEC 60071-1	1993	Insulation co-ordination - Part 1: Definitions, principles and rules	EN 60071-1 <sup>3)</sup>	1995
IEC 60073	2002	Basic and safety principles for man-machine interface, marking and identification - Coding principles for indicators and actuators	EN 60073	2002
IEC 60085	2004	Electrical insulation - Thermal classification	EN 60085	2004
IEC 60112	2003	Method for the determination of the proof and the comparative tracking indices of solid insulating materials	EN 60112	2003
IEC 60216	Series	Electrical insulating materials - Properties of thermal endurance	EN 60216	Series
IEC 60228	2004	Conductors of insulated cables	EN 60228 + corr. May	2005 2005
IEC 60269-1 A1	1998 2005	Low-voltage fuses - Part 1: General requirements	EN 60269-1 <sup>4)</sup> A1	1998 2005
IEC 60269-2 A1 A2	1986 1995 2001	Low-voltage fuses - Part 2: Supplementary requirements for fuses for use by authorized persons (fuses mainly for industrial application)	EN 60269-2 <sup>5)</sup> A1 A2	1995 1997 2002
IEC 60344 A1	1980 1985	Guide to the calculation of resistance of plain and coated copper conductors of low-frequency cables and wires	-	-
IEC 60364-4-44	2001	Electrical installations of buildings - Part 4-44: Protection for safety - Protection against voltage disturbances and electromagnetic disturbances	-	-
IEC 60364-4-44/A1 (mod)	2003	Electrical installations of buildings - Part 4-44: Protection for safety - Protection against voltage disturbances and electromagnetic disturbances - Clause 443: Protection against overvoltages of atmospheric origin or due to switching	HD 60364-4-443	2006
IEC 60417	Data- base	Graphical symbols for use on equipment	-	-
IEC 60439-1 A1	1999 2004	Low-voltage switchgear and controlgear assemblies - Part 1: Type-tested and partially type-tested assemblies	EN 60439-1 A1	1999 2004

 $<sup>\</sup>overline{\,}^{3)}$  EN 60071-1 is superseded by EN 60071-1:2006, which is based on IEC 60071-1:2006.

<sup>&</sup>lt;sup>4)</sup> EN 60269-1 is superseded by EN 60269-1:2007, which is based on IEC 60269-1:2006.

 $<sup>^{5)}\,{\</sup>rm EN}$  60269-2 is superseded by HD 60269-2:2007, which is based on IEC 60269-2:2006.

Publication IEC 60445	<u>Year</u> 1999	Title Basic and safety principles for man-machine interface, marking and identification - Identification of equipment terminals and of terminations of certain designated conductors, including general rules for an alphanumeric system	<u>EN/HD</u> EN 60445 <sup>6)</sup>	<u>Year</u> 2000
IEC 60447	2004	Basic and safety principles for man-machine interface, marking and identification - Actuating principles	EN 60447	2004
IEC 60529	1989	Degrees of protection provided by enclosures		1991
A1	1999	(IP Code)	+ corr. May A1	1993 2000
IEC 60617	Data- base	Graphical symbols for diagrams	-	-
IEC 60664-1 + A1	1992 2000	Insulation coordination for equipment within low-voltage systems -		
+ A2	2002	Part 1: Principles, requirements and tests	EN 60664-1 <sup>7)</sup>	2003
IEC 60695-2-2 A1	1991 1994	Fire hazard testing - Part 2: Test methods - Section 2: Needle- flame test	EN 60695-2-2 <sup>8)</sup> A1	1994 1995
IEC 60695-2-10	2000	Fire hazard testing - Part 2-10: Glowing/hot-wire based test methods - Glow-wire apparatus and common test procedure	EN 60695-2-10	2001
IEC 60695-2-11	2000 2001	Fire hazard testing - Part 2-11: Glowing/hot-wire based test methods - Glow-wire flammability test method for end-products	EN 60695-2-11	2001
IEC 60695-11-10 A1	1999 2003	Fire hazard testing - Part 11-10: Test flames - 50 W horizontal and vertical flame test methods	EN 60695-11-10 A1	1999 2003
IEC 60947-5-1	2003	Low-voltage switchgear and controlgear - Part 5-1: Control circuit devices and switching elements - Electromechanical control circuit devices	EN 60947-5-1 + corr. July	2004 2005
IEC 60947-8 A1	2003 2006	Low-voltage switchgear and controlgear - Part 8: Control units for built-in thermal protection (PTC) for rotating electrical machines	EN 60947-8 A1	2003 2006
IEC 60981	2004	Extra-heavy duty electrical rigid steel conduits	3 -	-
IEC 61000-3-2	2005	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 3-2: Limits - Limits for harmonic current emissions (equipment input current ≤ 16 A per phase)	EN 61000-3-2	2006

 $^{6)}\,\mathrm{EN}$  60445 is superseded by EN 60445:2007, which is based on IEC 60445:2006.

<sup>&</sup>lt;sup>7)</sup> EN 60664-1 is superseded by EN 60664-1:2007, which is based on IEC 60664-1:2007.

 $<sup>^{8)}</sup>$  EN 60695-2-2 is superseded by EN 60695-11-5:2005, which is based on IEC 60695-11-5:2004.

Publication IEC 61000-3-3	<u>Year</u> 1994	<u>Title</u> Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 3-3: Limits - Limitation of voltage	EN/HD EN 61000-3-3 + corr. July	<u>Year</u> 1995 1997
A1 A2	2001 2005	changes, voltage fluctuations and flicker in public low-voltage supply systems, for equipment with rated current ≤ 16 A per phase and not subject to conditional connection	A1 A2	2001 2005
IEC 61000-4-2 A1 A2	1995 1998 2000	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-2: Testing and measurement techniques - Electrostatic discharge immunity test	EN 61000-4-2 A1 A2	1995 1998 2001
IEC 61000-4-3	2006	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-3 : Testing and measurement techniques - Radiated, radio-frequency, electromagnetic field immunity test	EN 61000-4-3	2006
IEC 61000-4-4	2004	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-4: Testing and measurement techniques - Electrical fast transient/burst immunity test	EN 61000-4-4	2004
IEC 61000-4-5	2005	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-5: Testing and measurement techniques - Surge immunity test	EN 61000-4-5	2006
IEC 61000-4-6 +A1 +A2	2003 2004 2006	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-6: Testing and measurement techniques - Immunity to conducted disturbances, induced by radio-frequency fields	EN 61000-4-6	2007
IEC 61000-4-8 A1	1993 2000	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-8: Testing and measurement techniques - Power frequency magnetic field immunity test	EN 61000-4-8 A1	1993 2001
IEC 61000-4-11	2004	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-11: Testing and measurement techniques - Voltage dips, short interruptions and voltage variations immunity tests	EN 61000-4-11	2004
IEC 61000-4-13	2002	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-13: Testing and measurement techniques - Harmonics and interharmonics including mains signalling at a.c. power port, low frequency immunity tests	EN 61000-4-13	2002
IEC 61000-6-2	2005	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 6-2: Generic standards - Immunity for industrial environments	EN 61000-6-2 + corr. September	2005 2005
IEC 61131-2	2003	Programmable controllers - Part 2: Equipment requirements and tests	EN 61131-2 + corr. August	2003 2003
IEC 61140 A1 (mod)	2001 2004	Protection against electric shock - Common aspects for installation and equipment	EN 61140 A1	2002 2006
IEC 61180	Series	High-voltage test techniques for low-voltage equipment	EN 61180	Series

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	EN/HD	<u>Year</u>
CISPR 11 (mod)	2003	Industrial scientific and medical (ISM) radio-		
+ A1 (mod)	2004	frequency equipment - Electromagnetic	EN 55011	2007
A2	2006	disturbance characteristics - Limits and	A2	2007
		methods of measurement		



## Annex ZZ

(informative)

### **Coverage of Essential Requirements of EC Directives**

This European Standard has been prepared under a mandate given to CENELEC by the European Commission and the European Free Trade Association and within its scope the standard covers all relevant essentiel requirements as given in Article 4 of the EC Directive 98/336/EEC and Article 1 of Annex I of the EC Directive 2004/108/EC.

Compliance with this standard provides one means of conformity with the specified essential requirements of the Directives concerned.

WARNING: Other requirements and other EC Directives may be applicable to the products falling within the scope of this standard.



## EUROPEAN STANDARD

### EN 60947-1/A1

## NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

January 2011

ICS 29.130.20

English version

# Low-voltage switchgear and controlgear - Part 1: General rules

(IEC 60947-1:2007/A1:2010)

Appareillage à basse tension -Partie 1: Règles générales (CEI 60947-1:2007/A1:2010) Niederspannungsschaltgeräte -Teil 1: Allgemeine Festlegungen (IEC 60947-1:2007/A1:2010)

This amendment A1 modifies the European Standard EN 60947-1:2007; it was approved by CENELEC on 2011-01-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this amendment the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This amendment exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

## **CENELEC**

European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

Management Centre: Avenue Marnix 17, B - 1000 Brussels



#### **Foreword**

The text of document 17B/1710/FDIS, future amendment 1 to IEC 60947-1:2007, prepared by SC 17B, Low-voltage switchgear and controlgear, of IEC TC 17, Switchgear and controlgear, was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and was approved by CENELEC as amendment A1 to EN 60947-1:2007 on 2011-01-01.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN and CENELEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

The following dates were fixed:

 latest date by which the amendment has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement

(dop) 2011-10-01

 latest date by which the national standards conflicting with the amendment have to be withdrawn

(dow) 2014-01-01

Annex ZA has been added by CENELEC.

#### **Endorsement notice**

The text of amendment 1:2010 to the International Standard IEC 60947-1:2007 was approved by CENELEC as an amendment to the European Standard without any modification.

In the official version, for Bibliography, the following notes have to be added for the standards indicated:

[5] IEC 60947-7-1 NOTE Harmonized as EN 60947-7-1.

[6] IEC 60998-2-2:2002 NOTE Harmonized as EN 60998-2-2:2004 (modified).



# Annex ZA (normative)

# Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE When an international publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

Add the following normative references to the existing list:

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	EN/HD	<u>Year</u>
IEC 60664-3	2003	Insulation coordination for equipment within low-voltage systems - Part 3: Use of coating, potting or moulding for protection against pollution	EN 60664-3	2003
IEC 60664-5	2007	Insulation coordination for equipment within low-voltage systems - Part 5: Comprehensive method for determining clearances and creepage distances equal to or less than 2 mm	EN 60664-5	2007
IEC 60695-2-12	-	Fire hazard testing - Part 2-12: Glowing/hot-wire based test methods - Glow-wire flammability index (GWFI) test method for materials	EN 60695-2-12	-
IEC 60999-1	1999	Connecting devices - Electrical copper conductors - Safety requirements for screw-type and screwless-type clamping units - Part 1: General requirements and particular requirements for clamping units for conductor from 0,2 mm² up to 35 mm² (included)	EN 60999-1	2000
IEC 60999-2	2003	Connecting devices - Electrical copper conductors - Safety requirements for screw-type and screwless-type clamping units - Part 2: Particular requirements for clamping units for conductors above 35 mm² up to 300 mm² (included)	EN 60999-2	2003
IEC 61557-2	-	Electrical safety in low voltage distribution systems up to 1 000 V a.c. and 1 500 V d.c Equipment for testing, measuring or monitoring of protective measures - Part 2: Insulation resistance	EN 61557-2	-

### CONTENTS

FC	REW	ORD	7
1	Gen	eral	9
	1.1	Scope and object	9
	1.2	Normative references	
2	Defi	nitions	14
	2.1	General terms	18
	2.2	Switching devices	
	2.3	Parts of switching devices	
	2.4	Operation of switching devices	
	2.5	Characteristic quantities	
	2.6	Tests	42
	2.7	Ports	42
3	Clas	ssification	43
4	Cha	racteristics	44
	4.1	General	45
	4.2	Type of equipment	
	4.3	Rated and limiting values for the main circuit	
	4.4	Utilization category	
	4.5	Control circuits	51
	4.6	Auxiliary circuits	52
	4.7	Relays and releases	53
	4.8	Co-ordination with short-circuit protective devices (SCPD)	53
	4.9	Switching overvoltages	53
5	Prod	duct information	53
	5.1	Nature of information	53
	5.2	Marking	54
	5.3	Instructions for installation, operation and maintenance	55
6	Norr	mal service, mounting and transport conditions	56
	6.1	Normal service conditions	56
	6.2	Conditions during transport and storage	58
	6.3	Mounting	
7	Con	structional and performance requirements	58
	7.1	Constructioynal requirements	58
	7.2	Performance requirements	
	7.3	Electromagnetic compatibility (EMC)	
8	Test	ts	75
	8.1	Kinds of test	
	8.2	Compliance with constructional requirements	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
	8.3	Performance	
	8.4	Tests for EMC	

Annex A (informative) Examples of utilization categories for low-voltage switchgear and controlgear	145
Annex B (informative) Suitability of the equipment when conditions for operation in service differ from the normal conditions	148
Annex C (normative) Degrees of protection of enclosed equipment	149
Annex D (informative) Examples of terminals clamping units and relationship between clamping unit and connecting device	156
Annex E (informative) Description of a method for adjusting the load circuit	171
Annex F (informative) Determination of short-circuit power-factor or time-constant	173
Annex G (informative) Measurement of creepage distances and clearances	175
Annex H (informative) Correlation between the nominal voltage of the supply system and the rated impulse withstand voltage of equipment	181
Annex J (informative) Items subject to agreement between manufacturer and user	183
Annex K Vacant	184
Annex L (normative) Terminal marking and distinctive number	185
Annex M (normative) Flammability test	196
Annex N (normative) Requirements and tests for equipment with protective separation	203
Annex O (informative) Environmental aspects	208
Annex P (informative) Terminal lugs for low voltage switchgear and controlgear connected to copper conductors	217
Annex Q (normative) Special tests - Damp heat, salt mist, vibration and shock	218
Annex R (informative) Application of the metal foil for dielectric testing on accessible parts during operation or adjustment	224
Annex S (normative) Digital inputs and outputs	230
Annex T (normative) Extended functions within electronic overload relays	244
Annex U (informative) Examples of control circuit configurations	249
Bibliography	252
Table 1 – Standard cross-sections of round copper conductors and approximate relationship between mm <sup>2</sup> and AWG/kcmil sizes (see 7.1.8.2)	107
Table 2 – Temperature-rise limits of terminals (see 7.2.2.1 and 8.3.3.3.4)	
Table 3 – Temperature-rise limits of accessible parts (see 7.2.2.2 and 8.3.3.3.4)	
Table 4 – Tightening torques for the verification of the mechanical strength of screw-type terminals (see 8.3.2.1, 8.2.6 and 8.2.6.2)	
Table 5 – Test values for flexion and pull-out tests for round copper conductors (see 8.2.4.4.1)	
Table 6 – Test values for pull-out test for flat copper conductors (see 8.2.4.4.2)	
Table 7 – Maximum conductor cross-sections and corresponding gauges (see 8.2.4.5.1)	
Table 7a – Relationship between conductor cross-section and diameter	112
Table 8 – Tolerances on test quantities (see 8.3.4.3, item a))	
Table 9 – Test copper conductors for test currents up to 400 A inclusive (see 8.3.3.3.4)	
Table 10 – Test copper conductors for test currents above 400 A and up to 800 A inclusive (see 8.3.3.3.4)	114
Table 11 – Test copper bars for test currents above 400 A and up to 3 150 A inclusive (see 8 3 3 3 4)	114

Table 12 – Impulse withstand test voltages	115
Table 12A – Dielectric test voltage corresponding to the rated insulation voltage	115
Table 13 – Minimum clearances in air	116
Table 14 – Test voltages across the open contacts of equipment suitable for isolation	116
Table 15 – Minimum creepage distances	117
Table 16 – Values of power-factors and time-constants corresponding to test currents, and ratio <i>n</i> between peak and r.m.s. values of current (see 8.3.4.3, item a))	119
Table 17 – Actuator test force (see 8.2.5.2.1)	119
Table 18 – Vacant	119
Table 19 – Vacant	119
Table 20 – Test values for conduit pull-out test (see 8.2.7.1)	119
Table 21 – Test values for conduit bending test (see 8.2.7.2)	120
Table 22 – Test values for conduit torque test (see 8.2.7.1 and 8.2.7.3)	120
Table 23 – Tests for EMC – Immunity (see 8.4.1.2)	121
Table 24 – Acceptance criteria when EM disturbances are present	123
Table H.1 – Correspondence between the nominal voltage of the supply system and the equipment rated impulse withstand voltage, in case of overvoltage protection by surge-arresters according to IEC 60099-1	182
Table M.1 – HWI and AI characteristics for materials necessary to retain current carrying parts in position	
Table M.2 – HWI and AI characteristics for materials other than those covered by Table M.1	202
Table P.1 – Examples of terminal lugs for low voltage switchgear and controlgear connected to copper conductors	217
Table Q.1 – Test sequences	220
Table S.1 – Rated values and operating ranges of incoming power supply	231
Table S.2 – Standard operating ranges for digital inputs (current sinking)	234
Table S.3 – Rated values and operating ranges for current sourcing digital a.c. outputs .	235
Table S.4 – Rated values and operating ranges (d.c.) for current-sourcing digital d.c. outputs	237
Table S.5 – Overload and short-circuit tests for digital outputs	
Table T.1 – Operating time of ground/earth fault electronic overload relays	245
Figure 1 – Test equipment for flexion test (see 8.2.4.3 and Table 5)	124
Figure 2 – Gauges of form A and form B (see 8.2.4.5.2 and Table 7)	124
Figure 3 – Diagram of the test circuit for the verification of making and breaking capacities of a single-pole equipment on single-phase a.c. or on d.c. (see 8.3.3.5.2)	125
Figure 4 – Diagram of the test circuit for the verification of making and breaking capacities of a two-pole equipment on single-phase a.c. or on d.c. (see 8.3.3.5.2)	126
Figure 5 – Diagram of the test circuit for the verification of making and breaking capacities of a three-pole equipment (see 8.3.3.5.2)	127
Figure 6 – Diagram of the test circuit for the verification of making and breaking capacities of a four-pole equipment (see 8.3.3.5.2)	128
Figure 7 – Schematic illustration of the recovery voltage across contacts of the first phase to clear under ideal conditions (see 8.3.3.5.2, item e))	129
Figure 8a – Diagram of a load circuit adjustment method: load star-point earthed	130
Figure 8b – Diagram of a load circuit adjustment method: supply star-point earthed	131

breaking capacities of a single-pole equipment on single-phase a.c. or on d.c. (see 8.3.4.1.2)	122
8.3.4.1.2)	132
breaking capacities of a two-pole equipment on single-phase a.c. or on d.c. (see 8.3.4.1.2)	133
Figure 11 – Diagram of the test circuit for the verification of short-circuit making and breaking capacities of a three-pole equipment (see 8.3.4.1.2)	134
Figure 12 – Diagram of the test circuit for the verification of short-circuit making and breaking capacities of a four-pole equipment (see 8.3.4.1.2)	135
Figure 13 – Example of short-circuit making and breaking test record in the case of a single-pole equipment on single-phase a.c. (see 8.3.4.1.8)	136
Figure 14 – Verification of short-circuit making and breaking capacities on d.c. (see 8.3.4.1.8)	137
Figure 15 – Determination of the prospective breaking current when the first calibration of the test circuit has been made at a current lower than the rated breaking capacity (see 8.3.4.1.8, item b))	138
Figure 16 – Actuator test force (see 8.2.5.2.1 and Table 17)	139
Figure 17 – Examples of ports	140
Figure 18 – Test set-up for the verification of immunity to electrostatic discharges	140
Figure 19 – Test set-up for the verification of immunity to radiated radio-frequency electromagnetic fields	141
Figure 20 – Test set-up for the verification of immunity to electrical fast transients/bursts	142
Figure 21 – Test set-up for the verification of immunity to conducted disturbances induced by r.f. fields on power lines	143
Figure 22 – Example of test set-up for the verification of immunity to conducted disturbances induced by r.f. fields on signal lines when CDN's are not suitable	143
Figure 23 – Test set-up for the verification of immunity to power frequency magnetic fields	144
Figure C.1 – IP Codes	153
Figure D.1 – Screw terminals	<del></del> 156
Figure D.2 - Pillar terminals	<del></del> 157
Figure D.3 Stud terminals	<del></del> 158
Figure D.4 - Saddle terminals	<del></del> 159
Figure D.5 – Lug terminals	<del></del> 160
Figure D.6 - Mantle terminals	<del></del> 161
Figure D.7 - Screwless-type terminals	<del></del> 162
Figure D.1 – Screw clamping units	164
Figure D.2 – Pillar clampings units	165
Figure D.3 – Stud clamping units	166
Figure D.4 – Saddle terminals	167
Figure D.5 – Lug clamping units	168
Figure D.6 – Mantle clamping units	169
Figure D.7 – Screwless-type clamping units	170
Figure D.8 – Clamping unit in a connecting device	163
Figure E.1 – Determination of the actual value of the factor $\gamma$	172

Figure G.1 – Measurement of ribs	176
Figure G.2 – Creepage distance across the fixed and moving insulation of contact carriers	176
Figure M.1 – Test fixture for hot wire ignition test	199
Figure M.2 – Circuit for arc ignition test	200
Figure N.1 – Example of application with component connected between separated circuits	207
Figure O.1 – Conceptual relationship between provisions in product standards and the environmental impacts associated with the product during its life cycle	213
Figure P.1 – Dimensions	217
Figure R.1 – Operating mechanism outside the enclosure	226
Figure R.2 – Operating space for push-button actuation	227
Figure R.3 – Examples of finger protected location for hazardous-live-parts in push-button vicinity (approximately 25 mm)	228
Figure R.4 – Operating space for actuation by rotary means	229
Figure S.1 – I/O parameters	232
Figure S.2 – U-I operation regions of current-sinking inputs	233
Figure S.3 – Temporary overload waveform for digital a.c. outputs	235
Figure S.4 – Temporary overload waveform for digital d.c. outputs	238
Figure T.1 – Test circuit for the verification of the operating characteristic of a ground/earth fault current sensing electronic relay	248
Figure U.1 – Diagrammatic representation of an ECD	249
Figure U.2 – Single supply and control input	250
Figure U.3 – Separate supply and control inputs	250
Figure U.4 – Equipment with an internal control supply and control input only	251
Figure U.5 – Equipment with several external control supplies	251
Figure U.6 – Equipment with bus interface	251



#### LOW-VOLTAGE SWITCHGEAR AND CONTROLGEAR -

#### Part 1: General rules

#### 1 General

The purpose of this standard is to harmonize as far as practicable all rules and requirements of a general nature applicable to low-voltage switchgear and controlgear in order to obtain uniformity of requirements and tests throughout the corresponding range of equipment and to avoid the need for testing to different standards.

All those parts of the various equipment standards which can be considered as general have therefore been gathered in this standard together with specific subjects of wide interest and application, e.g. temperature-rise, dielectric properties, etc.

For each type of low-voltage switchgear and controlgear, only two main documents are necessary to determine all requirements and tests:

- 1) this basic standard, referred to as "Part 1" in the specific standards covering the various types of low-voltage switchgear and controlgear;
- 2) the relevant equipment standard hereinafter referred to as the "relevant product standard" or "product standard".

For a general rule to apply to a specific product standard, it shall be explicitly referred to by the latter, by quoting the relevant clause or subclause number of this standard followed by "IEC 60947-1" e.g. "7.2.3 of IEC 60947-1".

A specific product standard may not require, and hence may omit, a general rule (as being not applicable), or it may add to it (if deemed inadequate in the particular case), but it may not deviate from it, unless there is a substantial technical justification.

NOTE The product standards due to be part of the series of IEC standards covering low-voltage switchgear and controlgear are:

IEC 60947-2: Part 2: Circuit-breakers

IEC 60947-3: Part 3: Switches, disconnectors, switch-disconnectors and fuse combination units

IEC 60947-4: Part 4: Contactors and motor-starters

IEC 60947-5: Part 5: Control-circuit devices and switching elements

IEC 60947-6: Part 6: Multiple function equipment

IEC 60947-7: Part 7: Ancillary equipment

IEC 60947-8: Part 8: Control units for built-in thermal protection (PTC) for rotating electrical machines.

#### 1.1 Scope and object

This standard applies, when required by the relevant product standard, to switchgear and controlgear hereinafter referred to as "equipment" and intended to be connected to circuits, the rated voltage of which does not exceed 1 000 V a.c. or 1 500 V d.c.

It does not apply to low-voltage switchgear and controlgear assemblies which are dealt with in IEC 60439.

NOTE In certain clauses or subclauses of this standard, the equipment covered by this standard is also referred to as "device", to be consistent with the text of such clauses or subclauses.

The object of this standard is to state those general rules and requirements which are common to low-voltage equipment as defined in 1.1, including for example:

- definitions;
- characteristics:
- information supplied with the equipment;
- normal service, mounting and transport conditions;
- constructional and performance requirements;
- verification of characteristics and performance.

Digital inputs and/or digital outputs contained in switchgear and controlgear, and intended to be compatible with programmable controllers (PLCs) are covered by Annex S.

#### 1.2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

IEC 60050(151):2001, International Electrotechnical Vocabulary (IEV) – Chapter 151: Electrical and magnetic devices

IEC 60050(441):1984, International Electrotechnical Vocabulary (IEV) – Chapter 441: Switchgear, controlgear and fuses
Amendment 1 (2000)

IEC 60050(604):1987, International Electrotechnical Vocabulary (IEV) – Chapter 604: Generation, transmission and distribution of electricity – Operation Amendment 1 (1998)

IEC 60050(826):2004, International Electrotechnical Vocabulary (IEV) – Chapter 826: Electrical installations

IEC 60060, High-voltage test techniques

IEC 60068-1:1988, Environmental testing – Part 1: General and guidance Amendment 1 (1992)

IEC 60068-2-1:1990, Environmental testing – Part 2-1: Tests – Tests A: Cold Amendment 1 (1993)
Amendment 2 (1994)

IEC 60068-2-2:1974, Environmental testing – Part 2-2: Tests – Tests B: Dry heat Amendment 1 (1993)

Amendment 2 (1994)

IEC 60068-2-6:1995, Environmental testing - Part 2-6: Tests - Test Fc: Vibration (sinusoidal)

IEC 60068-2-27:1987, Environmental testing – Part 2-27: Tests – Test Ea and guidance: Shock

IEC 60068-2-30:2005, Environmental testing – Part 2-30: Tests – Test Db: Damp heat, cyclic (12 h + 12 h cycle)

IEC 60068-2-52:1996, Environmental testing – Part 2-52: Tests – Test Kb: Salt mist, cyclic (sodium chloride solution)

IEC 60068-2-78:2001, Environmental testing – Part 2-78: Tests – Test Cab: Damp heat, steady state

IEC 60071-1:1993, Insulation co-ordination – Part 1: Definitions, principles and rules

IEC 60073:2002, Basic and safety principles for man-machine interface, marking and identification – Coding principles for indicators and actuators

IEC 60085:2004, Electrical insulation – Thermal classification

IEC 60112:2003, Method for the determination of the proof and the comparative tracking indices of solid insulating materials

IEC 60216, Guide for the determination of thermal endurance properties of electrical insulating materials

IEC 60228:2004, Conductors of insulated cables

IEC 60269-1:1998, Low-voltage fuses – Part 1: General requirements Amendment 1 (2005)

IEC 60269-2:1986, Low-voltage fuses – Part 2: Supplementary requirements for fuses for use by authorized persons (fuses mainly for industrial application)

Amendment 1 (1995)

Amendment 2 (2001)

IEC 60344:1980, Guide to the calculation of resistance of plain and coated copper conductors of low-frequency cables and wires
Amendment 1 (1985)

IEC 60364-4-44:2001, Electrical installations of buildings – Part 4-44: Protection for safety – Protection against voltage disturbances and electromagnetic disturbances
Amendment 1 (2003)

IEC 60417-DB:2002<sup>1</sup>, Graphical symbols for use on equipment

IEC 60439-1:1999, Low-voltage switchgear and controlgear assemblies – Part 1: Type-tested and partially type-tested assemblies
Amendment 1 (2004)

IEC 60445:1999, Basic and safety principles for man-machine interface, marking and identification – Identification of equipment terminals and of terminations of certain designated conductors, including general rules of an alphanumeric system

IEC 60447:2004, Basic and safety principles for man-machine interface, marking and identification – Actuating principles

IEC 60529:1989, Degrees of protection provided by enclosures (IP code) Amendment 1 (1999)

<sup>1 &</sup>quot;DB" refers to the IEC on-line database.

IEC 60617-DB:20011, Graphical symbols for diagrams

IEC 60664-1:1992, Insulation coordination for equipment within low-voltage systems – Part 1: Principles, requirements and tests – Basic safety publication

Amendment 1 (2000)

Amendment 2 (2002)

IEC 60664-3:2003, Insulation coordination for equipment within low-voltage systems – Part 3: Use of coating, potting or moulding for protection against pollution

IEC 60664-5:2007, Insulation coordination for equipment within low-voltage systems – Part 5: Comprehensive method for determining clearances and creepage distances equal to or less than 2 mm

IEC 60695-2-2:1991, Fire hazard testing – Part 2: Test methods – Section 2: Needle-flame test Amendment 1 (1994)

IEC 60695-2-10:2000, Fire hazard testing – Part 2-10: Glowing/hot-wire based test methods – Glow-wire apparatus and common test procedure

IEC 60695-2-11:2000, Fire hazard testing – Part 2-11: Glowing/hot-wire based test methods – Glow-wire flammability test method for end-products

IEC 60695-2-12, Fire hazard testing – Part 2-12: Glowing/hot-wire based test methods – Glow-wire flammability test method for materials

IEC 60695-11-10:1999, Fire hazard testing – Part 11-10: Test flames – 50 W horizontal and vertical flame test methods
Amendment 1 (2003)

IEC 60947-5-1:2003, Low-voltage switchgear and controlgear – Part 5-1: Control circuit devices and switching elements – Electromechanical control circuit devices

IEC 60947-8:2003, Low-voltage switchgear and controlgear – Part 8: Control units for built-in thermal protection (PTC) for rotating electrical machines

Amendment 1 (2006)

IEC 60981:2004, Extra heavy-duty electrical rigid steel conduits

IEC 60999-1:1999, Connecting devices – Electrical copper conductors – Safety requirements for screw-type and screwless-type clamping units – Part 1: General requirements and particular requirements for clamping units for conductors from 0,2 mm² up to 35 mm² (included)

IEC 60999-2:2003, Connecting devices – Electrical copper conductors – Safety requirements for screw-type and screwless-type clamping units – Part 2: Particular requirements for clamping units for conductors above 35 mm<sup>2</sup> up to 300 mm<sup>2</sup> (included)

IEC 61000-3-2:2005, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 3-2: Limits – Limits for harmonic current emissions (equipment input current  $\leq$  16 A per phase)

IEC 61000-3-3:1994, Electromagnetic compatibility (EMC) — Part 3: Limits — Section 3: Limitation of voltage fluctuations and flicker in low-voltage supply systems for equipment with rated current  $\leq$  16 A

Amendment 1 (2001)

Amendment 2 (2005)

IEC 61000-4-2:1995, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4: Testing and measurement techniques – Section 2: Electrostatic discharge immunity test – Basic EMC publication Amendment 1 (1998)
Amendment 2 (2000)

IEC 61000-4-3:2006, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-3: Testing and measurement techniques – Radiated, radio-frequency, electromagnetic field immunity test

IEC 61000-4-4:2004, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-4: Testing and measurement techniques – Electrical test transient/burst immunity test

IEC 61000-4-5:2005, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-5: Testing and measurement techniques – Surge immunity test

IEC 61000-4-6:2003, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-6: Testing and measurement techniques – Section 6: Immunity to conducted disturbances, induced by radio-frequency fields

Amendment 1 (2004)

Amendment 2 (2004)

IEC 61000-4-8:1993, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4: Testing and measurement techniques – Section 8: Power frequency magnetic field immunity test – Basic EMC Publication

Amendment 1 (2000)

IEC 61000-4-11:2004, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-11: Testing and measurement techniques – Voltage dips, short interruptions and voltage variations immunity tests

IEC 61000-4-13:2002, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-13: Testing and measurement techniques – Harmonics and interharmonics including mains signalling at a.c. power port, low-frequency immunity tests

IEC 61000-6-2:2005, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 6-2: Generic standards – Immunity for industrial environments

IEC 61131-2:2003, Programmable controllers – Part 2: Equipment requirements and tests

IEC 61140:2001, Protection against electric shock – Common aspects for installation and equipment
Amendment 1 (2004)

IEC 61180 (all parts), High-voltage test techniques for low voltage equipment

IEC 61557-2, Electrical safety in low voltage distribution systems up to 1 000 V a.c. and 1 500 V d.c. – Equipment for testing, measuring or monitoring of protective measures – Part 2: Insulation resistance

CISPR 11:2003, Industrial, scientific and medical (ISM) radio-frequency equipment – Electromagnetic disturbance characteristics – Limits and methods of measurement Amendment 1 (2004)
Amendment 2 (2006)